

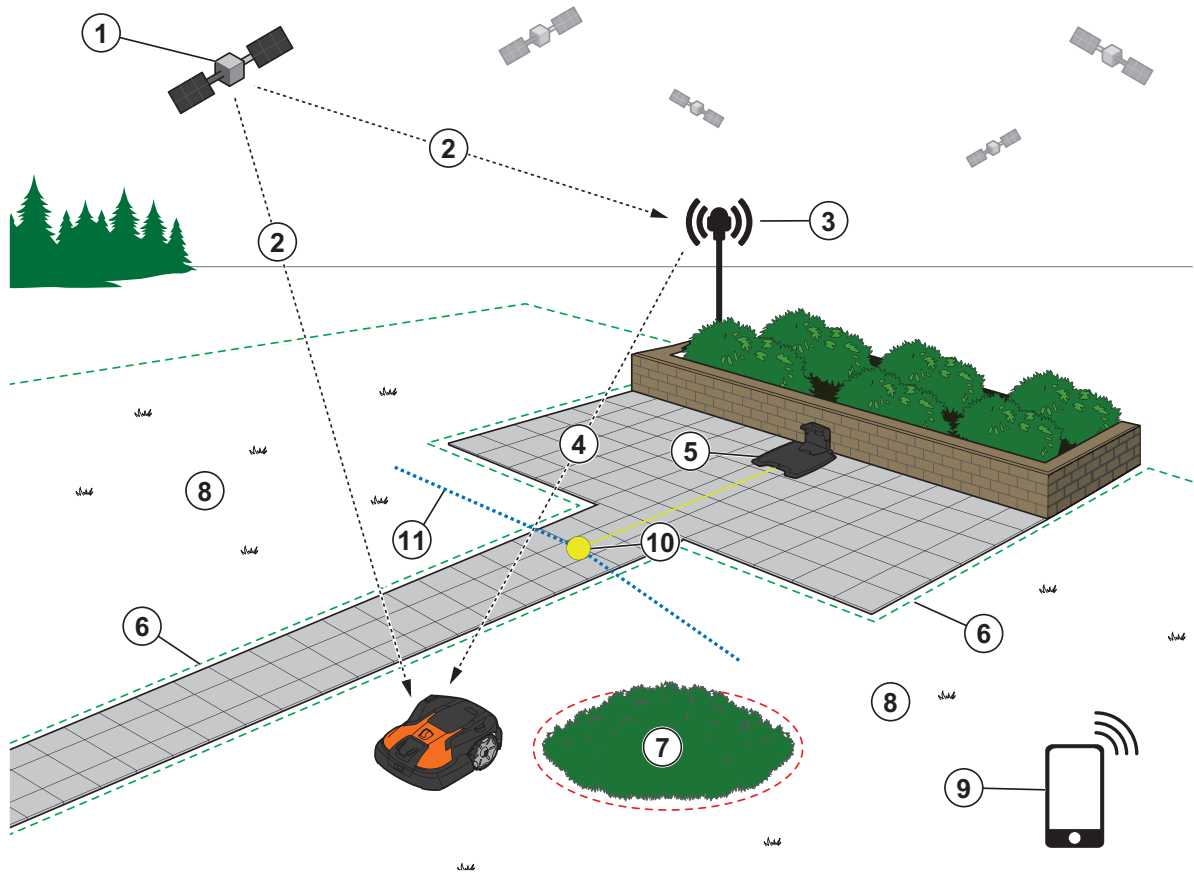


ΚΟΡΟΤΚΙΪ ΠΟ΢ΙΒΝΙΚ
ΗΙΖΛΙ ΚΙΛΑΝΥΖ
GHID RAPID
ΓΡΗΓΟΡΟ΢ ΟΔΗΓΟ΢



HUSQVARNA AUTOMOWER® 560/580/580L EPOS

A



B



А Огляд системи

Система EPOS включає роботизовану газонокосарку, зарядну станцію та базову станцію. Роботизована газонокосарка й базова станція приймають супутникові сигнали для позиціонування. Базова станція є стаціонарною й надсилає роботизованій газонокосарці коригувальні дані для точного визначення місцезнаходження. У програмі створюється віртуальна робоча зона через керування виробом і додавання маршрутних точок для визначення карти.

1. Навігаційні супутники
2. Супутникові сигнали
3. Базова станція
4. Дані корекції
5. Зарядна станція
6. Віртуальна межа
7. Неробочі зони
8. Робоча зона
9. Мобільний пристрій
10. Точка паркування
11. Транспортний шлях

Для створення повної карти потрібно нанести на неї робочу зону й зарядну станцію. Робоча зона – це ділянка, де виріб може працювати й автоматично косити траву. Робоча зона визначається віртуальними межами. Зарядну станцію можна розмістити в робочій зоні або поблизу робочої зони, яка з'єднана з нею транспортним шляхом. Транспортний шлях – це визначена траєкторія руху між точкою паркування й робочою зоною. Виріб може рухатись цим шляхом автоматично, але він не косить траву. Можна створювати зони безпеки, тобто ділянки, на яких виріб не повинен працювати. Зони безпеки визначаються віртуальними межами. Точка технічного обслуговування – це визначене місце, де виріб може бути припаркований.

В Підключення

- a. У застосунку Automower® Connect здійснюється початкове встановлення та налаштування виробу. У застосунку ви також можете налаштовувати параметри та щоденні операції для окремих виробів.
- b. У Husqvarna Fleet Services™ можна керувати парком виробів, а також переглядати мапу розташування всіх виробів на різних ділянках. Застосунок також підтримує групові команди. Це дає змогу оновлювати налаштування для всього парку одним натисканням.

С Установлення

Базова станція й роботизована газонокосарка потребують безперешкодного доступу до неба, щоб мати можливість надійно працювати без зупинок.

1. Установіть програму Automower® Connect і програму Husqvarna Fleet Services™ на свій мобільний пристрій. Завантажте програми з App Store або Google Play.
2. Установіть базову станцію. Дивіться посібник користувача базової станції.
3. Установлення зарядної станції.
4. Під'єднайте роботизовану газонокосарку до програми.
5. Під'єднайте роботизовану газонокосарку до базової станції в програмі.
6. Під'єднайте роботизовану газонокосарку до зарядної станції, і вона вкаже точку паркування перед зарядною станцією.
7. Укажіть робочу зону, керуючи пристроєм за годинниковою стрілкою за допомогою appDrive навколо робочої зони й додаючи маршрутні точки на карті в програмі.
8. Визначте зони безпеки, керуючи пристроєм за проти годинникової стрілки за допомогою appDrive навколо зони безпеки й додаючи маршрутні точки на карті в програмі.
9. Укажіть транспортний шлях, починаючи з робочої зони, і керуйте пристроєм за допомогою appDrive та додавайте маршрутні точки на карті в програмі. У разі збереження транспортного шляху він підключається до точки паркування.
10. Укажіть точку технічного обслуговування й прокладіть шлях до зарядної станції. Почніть з точки технічного обслуговування й керуйте пристроєм за допомогою appDrive, щоб додавати маршрутні точки на карту в програмі. Після збереження точки технічного обслуговування шлях до зарядної станції буде з'єднано з точкою паркування.
11. Використовуючи програму, скоригуйте розклад і налаштування роботизованої газонокосарки.

Додаткову інформацію можна знайти в посібнику користувача базової станції та роботизованої газонокосарки.

A Sisteme genel bakış

EPOS sisteminde bir robotik çim biçme makinesi, bir şarj istasyonu ve bir referans istasyonu bulunur. Robotik çim biçme makinesi ve referans istasyonu, konumlandırma için uydu sinyallerini alır. Referans istasyonu sabittir ve robotik çim biçme makinesi için doğru bir konum elde etmek üzere düzeltme verilerini robotik çim biçme makinesine gönderir. Çalışma alanı, ürünü çalıştırarak ve uygulamada harita oluşturmak üzere ara noktalar ekleyerek uygulamada sanal olarak üretilir.

1. Navigasyon uyduları
2. Uydu sinyalleri
3. Referans istasyonu
4. Düzeltme verileri
5. Şarj istasyonu
6. Sanal sınır
7. Girilmeyecek bölge
8. Çalışma alanı
9. Mobil cihaz
10. Kenetlenme noktası
11. Taşıma Yolu

Tam harita kurulumu için bir çalışma alanı ve şarj istasyonu gereklidir. Çalışma alanı, ürünün çalışabileceği ve otomatik olarak çimleri kesebileceği alandır. Bir çalışma alanı sanal sınırlarla belirtilir. Şarj istasyonu, çalışma alanının içine ya da kendisine taşıma yoluyla bağlı çalışma alanının yakınına konabilir. Taşıma yolu, kenetlenme noktası ile çalışma alanı arasında belirlenmiş yoldur. Ürün bu yolda otomatik olarak çalışabilir ancak çim kesmez. Ürünün çalışmasına izin verilmeyen alanlar varsa girilmeyecek bölgeler oluşturulabilir. Girilmeyecek bölge, sanal sınırlarla belirlenir. Bakım noktası, ürünün park edilebileceği belirli bir konumdur.

B Bağlantı

- a. Automower® Connect uygulaması, ilk kurulum işlemlerinizi yönettiğiniz yerdir. Uygulamada ayrıca ayarları değiştirebilir ve her bir ürün için günlük işlemleri gerçekleştirebilirsiniz.
- b. Husqvarna Fleet Services™, ürün filonuzu yönettiğiniz ve birden fazla sahadaki tüm ürünlerinizin harita genel görünümünü görüntülediğiniz yerdir. Uygulama, tek bir dokunuşla tüm filonun ayarlarını güncellemenizi sağlayan toplu komutları da destekler.

C Kurulum

Referans istasyonunun ve robotik çim biçme makinesinin duraksamadan güvenilir şekilde çalışabilmesi için engelsiz gökyüzü görüşüne ihtiyacı vardır.

1. Automower® Connect ve Husqvarna Fleet Services™ uygulamalarını mobil cihazınıza yükleyin. Uygulamaları App Store'dan veya Google Play'den indirin.
2. Referans istasyonunu kurun. Referans istasyonunun kullanım kılavuzuna bakın.
3. Şarj istasyonunu kurun.
4. Robotik çim biçme makinesini uygulamayla eşleştirin.
5. Uygulamada robotik çim biçme makinesi ile referans istasyonunu eşleştirin.
6. Robotik çim biçme makinesini şarj istasyonu ile eşleştirdiğinizde şarj istasyonunun önündeki kenetlenme noktası belirtilecektir.
7. Ürünü appDrive ile çalışma alanı etrafında saat yönünde ilerleterek ve uygulamada haritaya ara noktalar ekleyerek çalışma alanını belirtin.
8. Ürünü appDrive ile girilmeyecek bölge etrafında saat yönünün tersinde ilerleterek ve uygulamada haritaya ara noktalar ekleyerek girilmeyecek bölgeleri belirtin.
9. Ürünü çalışma alanından başlayıp appDrive ile ilerleterek ve uygulamada haritaya ara noktalar ekleyerek taşıma yolunu belirtin. Taşıma yolu kaydedilirken kenetlenme noktasına bağlanır.
10. Bakım noktasını belirleyin ve şarj istasyonuna bir yol oluşturun. Ürünü bakım noktasından başlayıp appDrive ile ilerleterek uygulamada haritaya ara noktalar ekleyin. Bakım noktasını kaydettiğinizde şarj istasyonuna giden yol kenetlenme noktasına bağlanır.
11. Robotik çim biçme makinesinin planlamasını ve ayarlarını yapmak için uygulamayı kullanın.

Daha fazla bilgi için referans istasyonunun kullanım kılavuzunu ve robotik çim biçme makinesinin kullanım kılavuzunu okuyun.

A Prezentare generală a sistemului

Sistemul EPOS conține o mașină robotizată de tuns gazonul, o stație de încărcare și o stație de referință. Mașina robotizată de tuns gazonul și stația de referință primesc semnale prin satelit pentru poziționare. Stația de referință este staționară și trimite date de corecție către mașina robotizată de tuns gazonul pentru a obține o poziție precisă pentru aceasta. Zona de lucru este creată virtual într-o aplicație folosind produsul și adăugând puncte de traseu în vederea alcătuirii unei hărți în aplicație.

1. Sateliți de navigație
2. Semnale de la sateliți
3. Stație de referință
4. Date de corecție
5. Stație de încărcare
6. Delimitare virtuală
7. Zonă interzisă
8. Zona de lucru
9. Dispozitiv mobil
10. Punct de andocare
11. Cale de transport

Pentru o instalare completă a hărții sunt necesare o zonă de lucru și o stație de încărcare. Zona de lucru este o suprafață pe care produsul poate funcționa și tăia automat iarba. Zona de lucru este delimitată de limite virtuale. Stația de încărcare poate fi pusă în zona de lucru sau lângă zona de lucru, conectată la aceasta printr-un traseu de transport. Calea de transport este calea stabilită între punctul de andocare și o zonă de lucru. Produsul poate funcționa automat pe acest traseu, dar nu taie iarba. Se pot crea zone de evitat dacă există zone în care produsul nu trebuie să funcționeze. Zona de evitat este delimitată de limite virtuale. Un punct de întreținere reprezintă o poziție specificată în care poate fi parcat produsul.

B Conectivitate

- a. În aplicația Automower® Connect vă gestionați instalarea și configurarea inițială. În aplicație, puteți ajusta și setările și puteți gestiona operațiunile de zi cu zi pentru produse individuale.
- b. În Husqvarna Fleet Services™ vă gestionați flota de produse și vizualizați o prezentare generală a tuturor produselor dvs. din mai multe locații. Aplicația acceptă și comenzi în masă, permițându-vă să actualizați setările pentru întreaga flotă cu o singură apăsare.

C Instalare

Stația de referință și mașina robotizată de tuns gazonul necesită vedere neobstrucționată asupra cerului pentru a putea funcționa fiabil, fără întreruperi.

1. Instalați aplicația Automower® Connect și aplicația Husqvarna Fleet Services™ pe dispozitivul dvs. mobil. Descărcați aplicațiile din App Store sau Google Play.
2. Instalați stația de referință. Consultați manualul operatorului pentru stația de referință.
3. Instalați stația de încărcare.
4. Asociați mașina robotizată de tuns gazonul cu aplicația.
5. Asociați în aplicație mașina robotizată de tuns gazonul cu stația de referință.
6. Asociați mașina robotizată de tuns gazonul cu stația de încărcare; aceasta va specifica punctul de andocare în fața stației de încărcare.
7. Specificați zona de lucru acționând produsul cu appDrive în sensul acelor de ceasornic pe întreaga zonă de lucru și adăugând puncte de traseu pe hartă în aplicație.
8. Specificați zonele interzise acționând produsul cu appDrive în sens invers acelor de ceasornic pe întreaga zonă interzisă și adăugând puncte de traseu pe hartă în aplicație.
9. Specificați calea de transport pornind din zona de lucru și acționați produsul cu appDrive, adăugând puncte de traseu pe hartă în aplicație. La salvarea căii de transport, aceasta este conectată la punctul de andocare.
10. Specificați punctul de întreținere și creați un traseu către stația de încărcare. Începeți de la punctul de întreținere și acționați produsul cu appDrive pentru a adăuga puncte de traseu pe hartă în aplicație. Când salvați punctul de întreținere, traseul către stația de încărcare va fi conectat la punctul de andocare.
11. Folosiți aplicația pentru a regla programul și setările pentru mașina robotizată de tuns gazonul.

Pentru mai multe informații, citiți manualul operatorului pentru stația de referință și manualul operatorului pentru mașina robotizată de tuns gazonul.

A Επισκόπηση συστήματος

Το σύστημα EPOS περιλαμβάνει ένα ρομποτικό χλοοκοπτικό, μια βάση φόρτισης και ένα σταθμό αναφοράς. Το ρομποτικό χλοοκοπτικό και ο σταθμός αναφοράς λαμβάνουν δορυφορικά σήματα εντοπισμού θέσης. Ο σταθμός αναφοράς είναι ακίνητος και στέλνει δεδομένα διόρθωσης στο ρομποτικό χλοοκοπτικό, ώστε να επιτυγχάνεται ακρίβεια θέσης για το ρομποτικό χλοοκοπτικό/χλοοκοπτικό γκαζόν. Η περιοχή εργασίας δημιουργείται ουσιαστικά σε μια εφαρμογή, θέτοντας σε λειτουργία το προϊόν και προσθέτοντας σημεία για τη δημιουργία χάρτη σε μια εφαρμογή.

1. Δορυφόροι πλοήγησης
2. Δορυφορικά σήματα
3. Σταθμός αναφοράς
4. Δεδομένα διόρθωσης
5. Βάση φόρτισης
6. Εικονικό όριο
7. Ζώνη απαγόρευσης εισόδου
8. Χώρος εργασίας
9. Κινητή συσκευή
10. Σημείο σύνδεσης
11. Διαδρομή μεταφοράς

Για την πλήρη εγκατάσταση του χάρτη, απαιτείται μια περιοχή εργασίας και μια βάση φόρτισης. Η περιοχή εργασίας είναι μια περιοχή όπου το προϊόν μπορεί να λειτουργεί και να κόβει το γρασίδι αυτόματα. Μια περιοχή εργασίας καθορίζεται μέσω εικονικών ορίων. Η βάση φόρτισης μπορεί να τοποθετηθεί στην περιοχή εργασίας ή κοντά στην περιοχή εργασίας που είναι συνδεδεμένη σε αυτήν με μια διαδρομή μεταφοράς. Η διαδρομή μεταφοράς είναι μια καθορισμένη διαδρομή μεταξύ του σημείου σύνδεσης και μιας περιοχής εργασίας. Το προϊόν μπορεί να λειτουργεί αυτόματα σε αυτήν τη διαδρομή, αλλά όχι για την κοπή γρασιδιού. Οι ζώνες απαγόρευσης εισόδου μπορούν να δημιουργηθούν εάν υπάρχουν περιοχές όπου το προϊόν δεν επιτρέπεται να λειτουργεί. Μια ζώνη απαγόρευσης εισόδου καθορίζεται από εικονικά όρια. Ένα σημείο συντήρησης είναι μια καθορισμένη θέση όπου το προϊόν μπορεί να σταθμεύσει.

B Συνδεσιμότητα

- α. Η εφαρμογή Automower® Connect είναι το σημείο όπου μπορείτε να διαχειρίζεστε την αρχική εγκατάσταση και ρύθμιση. Στην εφαρμογή, μπορείτε επίσης να προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις και να διαχειρίζεστε τις καθημερινές λειτουργίες για μεμονωμένα προϊόντα.
- β. Οι υπηρεσίες Husqvarna Fleet Services™ είναι το σημείο όπου μπορείτε να διαχειρίζεστε τον στόλο των προϊόντων σας και να βλέπετε μια επισκόπηση χάρτη όλων των προϊόντων σας σε πολλές τοποθεσίες. Η εφαρμογή υποστηρίζει επίσης εντολές δέσμης, ώστε να μπορείτε να ενημερώνετε τις ρυθμίσεις για ολόκληρο τον στόλο με το πάτημα ενός μόνο κουμπιού.

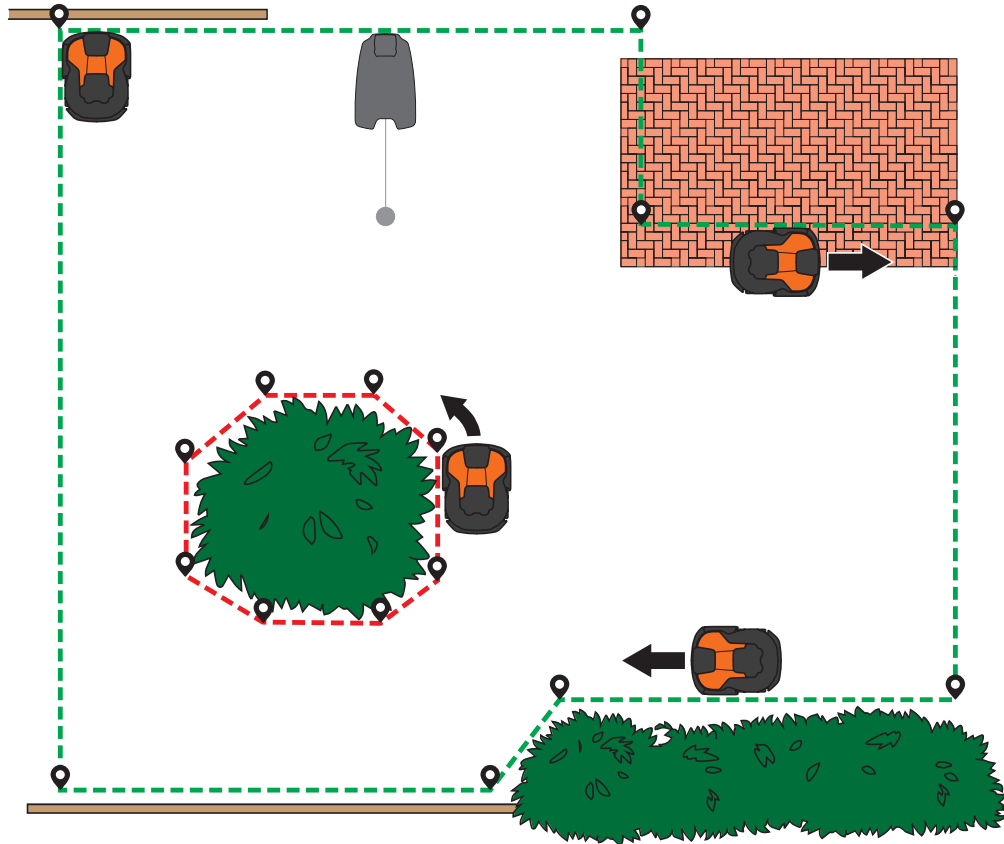
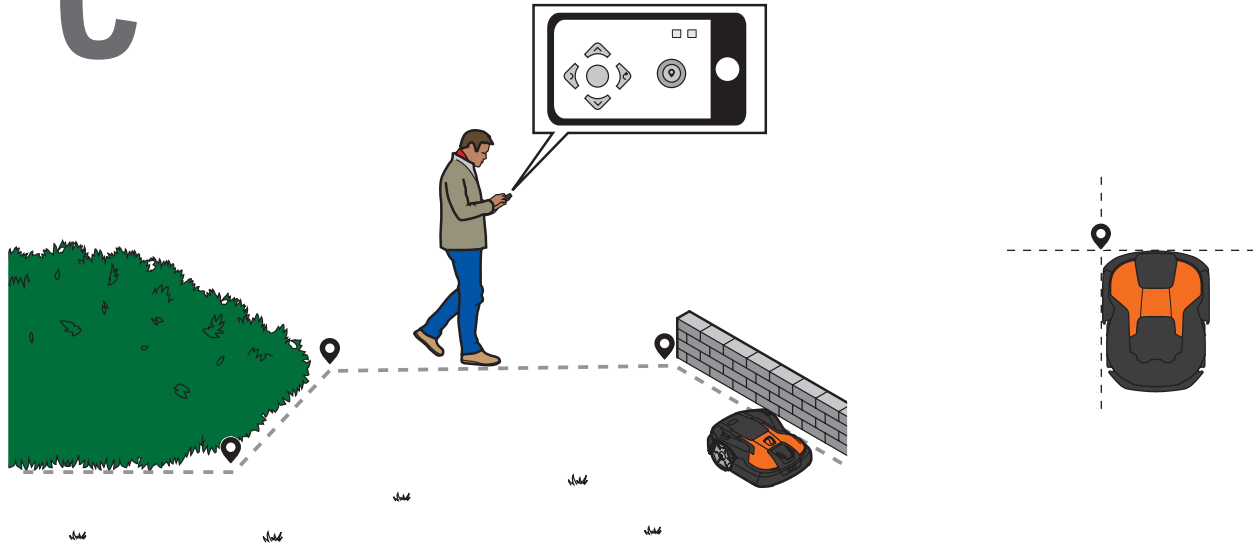
C Εγκατάσταση

Ο σταθμός αναφοράς και το ρομποτικό χλοοκοπτικό πρέπει να έχουν ανεμπόδιση θέα για να μπορούν να λειτουργούν αξιόπιστα χωρίς να σταματούν.

1. Εγκαταστήστε την εφαρμογή Automower® Connect και την εφαρμογή Husqvarna Fleet Services™ στην κινητή συσκευή σας. Κατεβάστε τις εφαρμογές από το App Store ή το Google Play.
2. Εγκαταστήστε το σταθμό αναφοράς. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης του σταθμού αναφοράς.
3. Εγκαταστήστε τη βάση φόρτισης.
4. Πραγματοποιήστε σύζευξη του ρομποτικού χλοοκοπτικού γκαζόν με την εφαρμογή.
5. Πραγματοποιήστε σύζευξη του ρομποτικού χλοοκοπτικού γκαζόν με τον σταθμό αναφοράς στην εφαρμογή.
6. Πραγματοποιήστε σύζευξη του ρομποτικού χλοοκοπτικού γκαζόν με τη βάση φόρτισης και θα καθοριστεί το σημείο σύνδεσης στο μπροστινό τμήμα της βάσης φόρτισης.
7. Καθορίστε την περιοχή εργασίας, χρησιμοποιώντας το προϊόν δεξιόστροφα με το appDrive γύρω από την περιοχή εργασίας και προσθέτοντας σημεία στον χάρτη στην εφαρμογή.
8. Καθορίστε τις ζώνες απαγόρευσης εισόδου, χρησιμοποιώντας το μετρητή προϊόντος δεξιόστροφα με το appDrive γύρω από τη ζώνη απαγόρευσης εισόδου και προσθέτοντας σημεία στον χάρτη στην εφαρμογή.
9. Καθορίστε τη διαδρομή μεταφοράς, ξεκινώντας από την περιοχή εργασίας και χρησιμοποιώντας το προϊόν με το appDrive, προσθέτοντας σημεία στον χάρτη στην εφαρμογή. Κατά την αποθήκευση της διαδρομής μεταφοράς, η διαδρομή συνδέεται στο σημείο σύνδεσης.
10. Καθορίστε το σημείο συντήρησης και δημιουργήστε μια διαδρομή προς τη βάση φόρτισης. Ξεκινήστε από το σημείο συντήρησης και χρησιμοποιήστε το προϊόν με το appDrive για να προσθέσετε σημεία διαδρομής στον χάρτη στην εφαρμογή. Η διαδρομή προς τη βάση φόρτισης συνδέεται με το σημείο σύνδεσης όταν αποθηκεύετε το σημείο συντήρησης.
11. Χρησιμοποιήστε την εφαρμογή για ρυθμίσετε το χρονοδιάγραμμα και τις ρυθμίσεις για τη ρομποτική χλοοκοπτική μηχανή γκαζόν.





Για περισσότερες πληροφορίες, διαβάστε το εγχειρίδιο χρήσης για τον σταθμό αναφοράς και το εγχειρίδιο χρήσης για το ρομποτικό χλοοκοπτικό γκαζόν.

C



Світлодіодні індикатори стану / LED durum göstergeleri / Indicatoare de stare cu LED / Λυχνίες LED κατάσταση

Роботизована газонокосарка	Robotik çim biçme makinesi	Robot automat pentru tuns gazonul	Ρομποτικό χλοοκοπτικό γκαζόν
 Постійний зелений Працює	Yeşil sabit ışık Çalışıyor	Lumină verde continuă În funcțiune	Σταθερό πράσινο φως Σε λειτουργία
 Ποперемінно світється зеленим Очікується виконання операції	Yeşil ilerleyen ışık İşlem bekleniyor	Lumină verde cu aprindere succesivă Funcționare în așteptare	Πράσινο κυλιόμενο φως Σε αναμονή για λειτουργία
 Блимання зеленим Призупинено	Yeşil renkte hızla yanıp sönen ışık Duraklatıldı	Lumină verde intermitentă Pauză	Πράσινο φως που αναβοσβήνει Σε παύση
 Блимання червоним Помилка	Kırmızı renkte hızla yanıp sönen ışık Hata	Lumină roșie intermitentă Eroare	Κόκκινο φως που αναβοσβήνει Σφάλμα
 Світється помаранчевим Зупинено	Turuncu sabit ışık Durduruldu	Lumină portocalie continuă Oprită	Σταθερό πορτοκαλί φως Σταματημένο
 Ποперемінно світється помаранчевим Зупинено, але за 15 хвилин вибір буде переведено в режим паузи	Turuncu ilerleyen ışık Durduruldu; ancak 15 dakika sonra ürün Duraklatıldı durumuna geçer	Lumină portocalie cu aprindere succesivă Stînsă, dar după 15 minute produsul va fi setat la Pauză	Πορτοκαλί κυλιόμενο φως Το προϊόν βρίσκεται σε διακοπή λειτουργίας, αλλά μετά από 15 λεπτά το προϊόν θα τεθεί σε Παύση
 Блимає помаранчевим Очікується введення PIN-коду	Turuncu yanıp sönen ışık PIN kodu bekleniyor	Lumină portocalie intermitentă Se așteaptă codul PIN	Πορτοκαλί φως που αναβοσβήνει Αναμονή για κωδικό PIN
 Постійний синій Вибір переміщується до зарядної станції або точки технічного обслуговування	Mavi sabit ışık Şarj istasyonuna veya bir bakım noktasına gidiyor	Lumină albastră continuă Se deplasează către stația de încărcare sau un punct de întreținere	Σταθερό μπλε φως Καθ' οδόν προς τη βάση φόρτισης ή το σημείο συντήρησης
 Блимання синім Зарядження	Mavi renkte yavaşça yanıp sönen ışık Şarj	Lumină albastră intermitentă Încărcare	Μπλε παλλόμενο φως Φόρτιση
 Ποперемінно світється синім Вибір готується до повернення на зарядну станцію	Mavi ilerleyen ışık Ürün şarj istasyonuna geri dönmeye hazırlanıyor	Lumină albastră cu aprindere succesivă Produsul se pregătește să înceapă să se întoarcă la stația de încărcare	Μπλε κυλιόμενο φως Το προϊόν αρχίζει να επιστρέφει στη βάση φόρτισης
 Блимання синім Припарковано	Mavi renkte hızla yanıp sönen ışık Park etti	Lumină albastră intermitentă Parcată	Μπλε φως που αναβοσβήνει Σταθμευμένο
 Постійний білий Режим appDrive	Beyaz sabit ışık appDrive modu	Lumină albă continuă Mod appDrive	Σταθερό λευκό φως Λειτουργία appDrive
 Ποперемінно світється білим Вимкнення / тривас встановлення вбудованого програмного забезпечення	Beyaz ilerleyen ışık Kapanıyor/Firmware kurulumu sürüyor	Lumină albă cu aprindere succesivă În curs de oprire/instalare firmware în derulare	Λευκό κυλιόμενο φως Απενεργοποίηση/εγκατάσταση υλικολογισμικού σε εξέλιξη
 Блимання білим Потрібне оновлення вбудованого програмного забезпечення	Beyaz renkte hızla yanıp sönen ışık Firmware güncelleştirmesi gerekli	Lumină albă intermitentă Este necesară actualizarea firmware	Λευκό φως που αναβοσβήνει Απαιτείται ενημέρωση υλικολογισμικού

Базова станція	Referans istasyonu	Stație de referință	Σταθμός αναφοράς
 Постійний зелений Працює	Yeşil sabit ışık Çalışıyor	Lumină verde continuă În funcțiune	Σταθερό πράσινο φως Σε λειτουργία
 Блимання зеленим Запуск	Yeşil renkte yavaşça yanıp sönen ışık Başlangıç	Lumină verde intermitentă În curs de pornire	Λευκό παλλόμενο φως Εκκίνηση
 Блимання червоним Помилка	Kırmızı renkte hızla yanıp sönen ışık Hata	Lumină roșie intermitentă Eroare	Κόκκινο φως που αναβοσβήνει Σφάλμα
 Блимання білим Потрібне оновлення вбудованого програмного забезпечення	Beyaz renkte hızla yanıp sönen ışık Firmware güncelleştirmesi gerekli	Lumină albă intermitentă Este necesară actualizarea firmware	Λευκό φως που αναβοσβήνει Απαιτείται ενημέρωση υλικολογισμικού

AUTOMOWER® JE ZAŠTITNI ZNAK U VLASNIŠTVU PROIZVOĐAČA HUSQVARNA AB. AUTORSKO PRAVO © 2025 HUSQVARNA. SVA PRAVA PRIDRŽANA.
 AUTOMOWER® ESTE O MARCĂ COMERCIALĂ A COMPANIEI HUSQVARNA AB. COPYRIGHT © 2025 HUSQVARNA. TOATE DREPTURILE REZERVATE.
 TO AUTOMOWER® EINAI ZHMA KATAEVEN KAI ANHKEI STHΝ HUSQVARNA AB. COPYRIGHT © 2025 HUSQVARNA. ME THN EPIΦYΛAΞH ΠANTOZ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤOZ
 AUTOMOWER® E ТЪРГОВСКА МАРКА. СОБСТВЕНОСТ НА HUSQVARNA AB. COPYRIGHT © 2025 Г. HUSQVARNA. ВСИЧКИ ПРАВА ЗАПАЗЕНИ.

App Store i логотип Apple e торговими марками компани Apple Inc.
 Google Play i логотип Google Play e торговими марками компани Google LLC.
 App Store ve Apple Logosu Apple Inc.ın ticari markalarıdır.
 Google Play ve Google Play logosu, Google LLC'nin ticari markalarıdır.
 App Store si sigla Apple sunt mărci comerciale ale Apple Inc.
 Google Play si sigla Google Play sunt mărci comerciale ale Google LLC.
 To App Store kai to logoypa ths Apple einai emporika shmata ths Apple Inc.
 Ta logoypata Google kai Google Play einai emporika shmata ths Google LLC.

1143989-93



Husqvarna®
 www.husqvarna.com

2025-01-13